Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**La Tour**	**SNR**
CLUB 2	**Rolling Aventicum**	**SNR**

Lieu / Ort Location / Luogo	**La Tour-de-Peilz**	Date / Datum Date / Data	**05.05.2019**
Start / Beginn Début / Inizio **17:00**	End / Ende Fin / Fine **18:41**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**SNV02**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211230	BELLINO Luca	
Official scorer Marqueur	209700	VERMEULEN Jolanda	
Referee 1 Arbitre 1	207018	BIELMANN Steve	
Referee 2 Arbitre 2	207415	ARRIGONI Brenno	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	6	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **La Tour**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 La Tour

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
37	C	METZGER Cédric				97020
64	A	SCHLAEPPI Julien				97031
41	G	LAMBELET Stéphane	X	X	X	97034
	G					
28		SPADONE Guillaume				98092
39		BELLMANN Kimmo				97029
77		GERMIQUET Patrice				98061
4		WISMER André				202236
9		LAVANCHY Gabriel				98349
3		BELLMANN Théo				98087
89		MINACCI Didier				97019
33		WEHREN Jérémy				97035

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:22	64	9	1				
07:59	64	9	2				
23:22	4		3				
34:06	9	37	4				
49:59	28	4	5				
54:27	9	64	6				
TOTAL							6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
34:57	39	2	00:00	36:57	I
39:36	39	2	00:00	41:36	S1
45:34	4	2	00:00	47:34	E
TOTAL					6 min

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	212495
	VESIN Jean-Claude		

2 Rolling Aventicum

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
90	C	KOLB Patrice				208219
81	A	SPICHER Loïc				202429
80	G	WEBER Olivier	X	X	X	217565
	G					
55		ISELI Sylvain				202019
18		RUCH Pascal				2241
19		RENTSCH Michel				2246
41		RINDLISBACHER Christophe				2252
68		CLEMENT Nicolas				2290
93		LEICHT Bastien				204154

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:33	41	18	1				
11:46	90	18	2				
18:51	81	68	3				
TOTAL							3
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
24:15	19	2	00:00	26:15	A
29:24	41	2	00:00	31:24	H
37:37	55	2	00:00	39:37	H
49:32	19	2	00:00	49:59	E
TOTAL					8 min

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10098
	THAI Pierre		